

| | |
|---|---|
| 1 Mittenant (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.a. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI | <div style="text-align: right; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">CMR</div> INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR) |
|---|---|

| | |
|--|--|
| 2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) RENAULT MPR FLINS SITE DLPAL FLINS BAT M BOULEVARD PIERRE LEFAUCHEUX F-78410 AUBERGENVILLE | 16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) |
|--|--|

| | |
|--|---|
| 3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays | 17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) |
|--|---|

| | |
|--|------------------|
| 4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date 02.11.2022 | AUTODAMAS |
|--|------------------|

| | |
|--|--|
| 18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs | |
|--|--|

Documenti allegati
Documents annexés **DELIVERY NOTE: 4047341-4047342-4047343-4047344-4047345-4047346-4047347-7281620-7281623-7281630-7281641-7281642-7281643-7281644**

| 6 Contrassegni e numeri Description de la marchandise | 7 Numero dei colli Nombre des colis | 8 Imballaggio Mode d'emballage | 9 | 10 Nr. di statistica No. statistique | 11 Peso lordo kg. Poids brut kg. | 12 Volume m3 Cubage m3 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|-----------------------------------|------------------|---|-------------------------------------|---------------------------|-------------------------|--------|--|-------------------------|-------|--|-------------------------|--------|--|---------|--|--|-----------------------------------|-------|--|-----------------------------------|-------|--|-----------------------------------|-------|--|-----------------------------------|--------|--|----------|--|--|-----------------------------------|--------|--|-----------------------------------|-------|--|-----------------------------------|-------|--|-----------------------------------|-------|--|-----------------------------------|-------|--|-----------------------------------|-------|--|-----------------------------------|-------|--|--|--|--|--|---------|--|
| <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width:30%;">Marques et numéros Nature de la marchandise</th> <th style="width:30%;">Nombre des colis</th> <th style="width:30%;">Mode d'emballage</th> </tr> <tr> <td>DC4 clutches</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>302054315R carton boxes</td> <td>48 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>302056151R carton boxes</td> <td>2 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>302052571R carton boxes</td> <td>18 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>DC4 TMS</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>320103929R cardboard transmission</td> <td>2 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320106782R cardboard transmission</td> <td>2 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320104130R cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320109662R cardboard transmission</td> <td>17 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>DW05 TMS</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>320102850R cardboard transmission</td> <td>24 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320106188R cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320102966R cardboard transmission</td> <td>2 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320103886R cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320109256R cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320105824R cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320100727R cardboard transmission</td> <td>3 pcs</td> <td></td> </tr> </table> | Marques et numéros Nature de la marchandise | Nombre des colis | Mode d'emballage | DC4 clutches | | | 302054315R carton boxes | 48 pcs | | 302056151R carton boxes | 2 pcs | | 302052571R carton boxes | 18 pcs | | DC4 TMS | | | 320103929R cardboard transmission | 2 pcs | | 320106782R cardboard transmission | 2 pcs | | 320104130R cardboard transmission | 1 pcs | | 320109662R cardboard transmission | 17 pcs | | DW05 TMS | | | 320102850R cardboard transmission | 24 pcs | | 320106188R cardboard transmission | 1 pcs | | 320102966R cardboard transmission | 2 pcs | | 320103886R cardboard transmission | 1 pcs | | 320109256R cardboard transmission | 1 pcs | | 320105824R cardboard transmission | 1 pcs | | 320100727R cardboard transmission | 3 pcs | | | | | | 6.500kg | |
| Marques et numéros Nature de la marchandise | Nombre des colis | Mode d'emballage | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| DC4 clutches | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 302054315R carton boxes | 48 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 302056151R carton boxes | 2 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 302052571R carton boxes | 18 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| DC4 TMS | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 320103929R cardboard transmission | 2 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 320106782R cardboard transmission | 2 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 320104130R cardboard transmission | 1 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 320109662R cardboard transmission | 17 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| DW05 TMS | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 320102850R cardboard transmission | 24 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 320106188R cardboard transmission | 1 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 320102966R cardboard transmission | 2 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 320103886R cardboard transmission | 1 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 320109256R cardboard transmission | 1 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 320105824R cardboard transmission | 1 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 320100727R cardboard transmission | 3 pcs | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

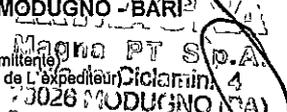
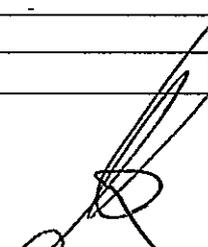
| | | | | |
|---|--|------------------------------------|------------------------------|--|
| 13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) D306001001 | 19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zeilensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer | 10 Absender L'expéditeur | 11 Währung Monnaie | 12 Empfänger Le Destinataire |
|---|--|------------------------------------|------------------------------|--|

| | |
|--|--|
| 14 Rückerstattung / Remboursement | |
|--|--|

| | |
|---|---|
| 15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Transporto prepagato / Franco | 20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres |
|---|---|

| | |
|--|--|
| Transporto a carico destinatario/ Non Franco: FCA | |
|--|--|

| | |
|--|--|
| 21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le 02.11.2022 | |
|--|--|

| | | |
|---|--|--|
| 22 MAGNA PT S.p.a. - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)  | 23 NG710 Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)  | 24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le _____ (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire) |
|---|--|--|

| 25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen | | | | Paletten-Absender - Expéditeur des palettes | | | | Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes | | | |
|--|-----|----|--|---|--------|-------------|--------|--|--------|-------------|--------|
| von | bis | km | | Art | Anzahl | Kein-Tausch | Tausch | Art | Anzahl | Kein-Tausch | Tausch |
| | | | | Euro-Palette | | | | Euro-palette | | | |
| | | | | Gitterbox-Palette | | | | Gitterbox-Palette | | | |
| | | | | Einfach-Palette | | | | Einfach-Palette | | | |

| | |
|---|--|
| 26 Vertragspartner des Frachtführers | |
|---|--|

349572

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4047344

DATE: 02.11.2022

12:00:00

TELETRANSMIS

VENDEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No. Id. IVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT MPR FLINS
SITE D'PA FLINS/ BAT M
Boulevard Pierre Lefaucheur
F-78410 AUBERGENVILLE
BAT M

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe

EXPEDITION: 02.11.2022

A: 14:32

TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

ARRIVEE: 04.11.2022

A: 12:00

| DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE | N° D'ARTICLE | QUANTITE EXPEDIEE | UNITE | TYPE | NBR | NUM.D'UC | QTE PAR UC | N° DE L'ORDRE | N° U.M |
|--|--------------|----------------------|-------|------|-----|---------------------------|---------------|------------------|--------|
| BVA ASS DC4 008 IT 509239 | 320103929R | 2 | PCE | | 2 | 68005257 a 68005258 | 1 | | |

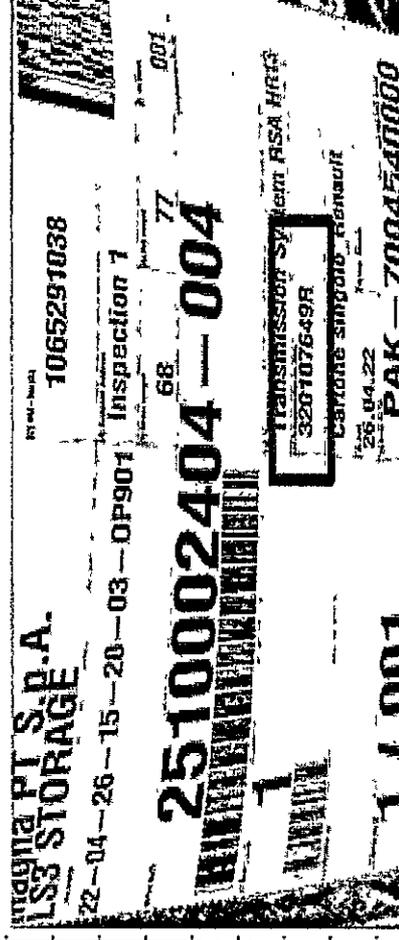
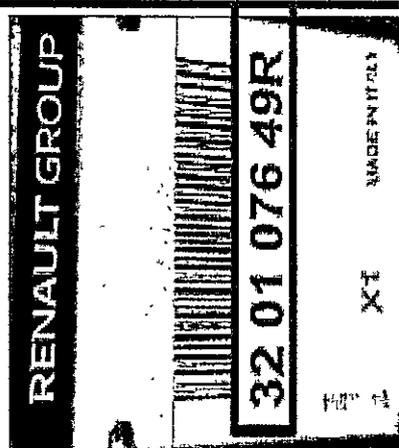
TRANSPORTEUR

DHL Freight GmbH
August-Horch-Str. 5
D-51152 KÖLN
GERMANIA

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 173 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 2
N° DE L'UNITE DE TRANSP. NG710
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 509239

(No IR/300-33.1) (No IR 250-22 P&Y)

| Check list carico trasmissioni DCT250 e DCT300 RSA | | MAGNA | |
|--|---|-------------------------------------|------|
| Data | 02/11-22 | | |
| Firma leggibile operatore | COLA MAURIZIA Sadorio | | |
| N.ro badge | 423 | | |
| Delivery note | 4047345-4047346-4047347-4047344 | | |
| Numero trasmissioni | 7281620-7281623-7281630-7281641-7281642-7281643-7281644 | | |
| No. | Secure Label Check | OK / NOT OK | Note |
| 1 | Il codice riportato sulla Secure Label corrisponde a quello riportato sulla Label delle trasmissioni?? Corrispondenza corretta tra insinu/secure label /label | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| |  | | |
| |  | | |

In caso di Not Ok allertare il Coordinatore di turno o l'impiegato addetto e documentare.

MADE IN ITALY

X1

30 59 786 21R



PIANO DI CARICO

| | | |
|-------------|------------------------------|----------------------|
| Data | Cliente/ Destinazione | Trasportatore |
| 02/11/2022 | Aubergenvilles/Flins | AUTODAMAS |
| | | Targa NG710 |

| Codice | Numero Colli | Preparazione ✓ | Caricamento ✓ |
|--|--------------|----------------|---------------|
| 2500002411-005 | ✓ 2 | | |
| TRASMISSIONE A FRIZIONE DOPPIA 6 MARCE | | | |
| 2500002416-008 | ✓ 2 | | |
| TRASMISSIONE A FRIZIONE DOPPIA 6 MARCE | | | |
| 2500000442-002 | ✓ 1 | | |
| Trasmissione a frizione doppia 6 marce | | | |
| κ 2500000440-011 | ✓ 17 | | |
| Trasmissione a frizione doppia 6 marce | | | |
| 2510000410-001 | 24 | | |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce | | | |
| 2510000414-001 | ✓ 1 | | |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce | | | |
| 2510001408-001 | ✓ 2 | | |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce | | | |
| 2510002406-003 | ✓ 1 | | |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce | | | |
| 2510002409-009 | ✓ 1 | | |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce | | | |
| 2510002416-006 | ✓ 1 | | |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce | | | |
| 2510002422-003 | ✓ 3 | | |
| Trasmissione a frizione doppia 7 marce | | | |
| | | COLAPARMA | Meech |

| | |
|------------------|---|
| Numero | 9 |
| Record trasmessi | |

| | |
|------------------|--------|
| Statistica date | Numero |
| Record trasmessi | 1 |